

Bruselj, 17. junij 2025
(OR. en)

9643/25

Medinstitucionalna zadeva:
2021/0372 (CNS)

AG 78
PE 29

DOPIS O TOČKI POD „I/A“

Pošiljatelj:	Generalni sekretariat Sveta
Prejemnik:	Odbor stalnih predstavnikov/Svet
Zadeva:	Predlog DIREKTIVE SVETA o podrobni ureditvi uresničevanja aktivne in pasivne volilne pravice na volitvah v Evropski parlament za državljane Unije, ki prebivajo v državi članici, niso pa njeni državljani (prenovitev) – sprejetje

I. UVOD

1. Komisija je 25. novembra 2021 Evropskemu parlamentu in Svetu predložila predlog direktive Sveta o podrobni ureditvi uresničevanja aktivne in pasivne volilne pravice na volitvah v Evropski parlament za državljane Unije, ki prebivajo v državi članici, niso pa njeni državljani (RECAST) – (v nadaljnjem besedilu: predlog)¹. Ta predlog je eden od elementov svežnja o demokraciji in integriteti evropskih volitev (v nadaljnjem besedilu: sveženj o demokraciji)².

¹ 14376/21 + ADD 1–4.

² 14369/21.

2. Člen 20(2)(b) in člen 22(2) PDEU ter člen 39 Listine EU o temeljnih pravicah določajo, da imajo državljani Unije pravico voliti in biti voljeni na volitvah v Evropski parlament v državi članici, v kateri prebivajo, pod enakimi pogoji kot državljani te države. Člen 22(2) PDEU določa, da se ta pravica uresničuje v skladu s podrobno ureditvijo, ki jo Svet sprejme soglasno po posebnem zakonodajnem postopku in po posvetovanju z Evropskim parlamentom.
3. Odbor regij je mnenje o predlogu Komisije predložil 28. aprila 2022.
4. Evropski parlament je mnenje o predlogu Komisije dal 14. februarja 2023.
5. Podrobna analiza predloga je bila opravljena na sejah Delovne skupine za splošne zadeve (GAG). Predsedstvo je na podlagi te preučitve objavilo kompromisno besedilo iz dokumenta 8773/24.
6. Odbor stalnih predstavnikov je 24. aprila 2024 dosegel načelni dogovor o navedenem besedilu, ki ga je pregledala pravnolingvistična služba. Zaradi bistvenih sprememb v primerjavi s predlogom Komisije se je začel nov postopek posvetovanja z Evropskim parlamentom.
7. Evropski parlament je mnenje sprejel 17. junija 2025³, pri čemer ni predlagal nobenih sprememb besedila Sveta iz dokumenta 8773/24.
8. Pravnolingvistični pregled je zaključen; končno besedilo je v dokumentu 9789/24 REV 1.

³ A10-0090/2025.

II. ZAKLJUČEK

9. Odbor stalnih predstavnikov naj zato Svetu priporoči, da kot točko pod „A“ dnevnega reda ene od prihodnjih sej sprejme besedilo direktive o podrobni ureditvi uresničevanja aktivne in pasivne volilne pravice na volitvah v Evropski parlament za državljane Unije, ki prebivajo v državi članici, niso pa njeni državljani (prenovitev), iz dokumenta 9789/24 REV 1.
-